



**Saint Frère  
Salomon Leclercq**  
(1745-1792)

## Frère Salomon

### Άγιος των Αδελφών των Χριστιανικών Σχολείων

Ο Guillaume-Nicolas-Louis Leclercq (frère Salomon, το μοναχικό του όνομα) γεννήθηκε στην πόλη Boulogne-sur-Mer, στις 14 Νοεμβρίου 1745 και δολοφονήθηκε στο Παρίσι στις 2 Σεπτεμβρίου 1792.

Ο frère Salomon ήταν πάντα διαθέσιμος να υπηρετήσει ανώτερους, συναδέλφους frères και μαθητές των χριστιανικών σχολείων στα οποία υπηρέτησε. Αυτό που τον χαρακτήριζε ήταν η αταλάντευτη δέσμευσή του στις αρχές που απέρρεαν από τους μοναχικούς όρκους που είχε δώσει σε ηλικία 21 ετών. Έτσι, όταν του ζητήθηκε από μία ομάδα επαναστατών να ορκιστεί με τον λαϊκό όρκο των δημοσίων υπαλλήλων, αυτός αρνήθηκε. Συνελήφθη και φυλακίστηκε στον κήπο της εκκλησίας των Καρμελιτών στο Παρίσι, που είχε μετατραπεί σε φυλακή και που υπήρξε το θέατρο μιας από τις πιο φοβερές σφαγές

που έγιναν στη διάρκεια της Γαλλικής Επανάστασης: 166 ιερείς και μοναχοί φυλακίστηκαν και σφαγιάστηκαν χωρίς δίκη, επειδή δεν δέχτηκαν να απαρνηθούν την πίστη τους και τις αρχές τους. Τα σώματά τους ρίχτηκαν στα πηγάδια του κήπου.

Το μαρτύριο δεν είναι μια μοναδική και μεμονωμένη πράξη, αλλά μια σταθερή και μόνιμη στάση στη ζωή των Αδελφών των Χριστιανικών Σχολείων. Το φαινόμενο αυτό των μαρτύρων επεκτείνεται μέχρι και τις μέρες μας, με τη δολοφονία του frère Jaime Gutierrez, στις 21 Μαΐου 1991 στην Κολομβία, επειδή αντιτάχθηκε στους εμπόρους ναρκωτικών.

Ο frère Salomon ανακηρύχθηκε άγιος της Καθολικής Εκκλησίας στις 16 Οκτωβρίου 2016 στη Ρώμη από τον πάπα Φραγκίσκο και η μνήμη του εορτάζεται στις 2 Σεπτεμβρίου.

## Οι Διευθυντές των λασαλιανών σχολείων επιμορφώνονται...

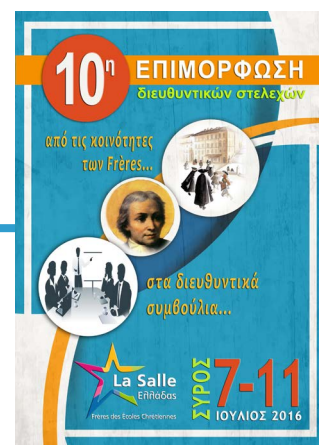
*Les membres des Conseils de Direction se forment... en plein été!*

Με μεγάλη επιτυχία διεξήχθη στη Σύρο από τις 7 έως τις 10 Ιουλίου η επιμόρφωση των μελών των διευθυντικών συμβουλίων των λασαλιανών σχολείων Ελλάδας. Την επιμόρφωση, στην οποία συμμετείχαν είκοσι διευθυντικά στελέχη των σχολείων μας, συνδιοργάνωσαν από κοινού η πρόεδρος του Συ.Λ.Ε.Α., κ. Κανελλοπούλου και ο συντονιστής του Συ.Λ.Ε.Ε., κ. Μάρκος Βαρθαλίτης.

Το θέμα «...από τις κοινότητες των frères στα διευθυντικά συμβούλια...» εμπύχσαν με τις παρεμβάσεις τους ο κ. Thierry Nau, γενικός διευθυντής του λασαλιανού εκπαιδευτικού συγκροτήματος Likes στη Βρετανία

της Γαλλίας και ο frère Nicolas Πρίντζης, τέως πρόεδρος του Συ.Λ.Ε.Α.

Στόχος: ο κοινός τρόπος λειτουργίας των διευθυντικών συμβουλίων στα τέσσερα λασαλιανά σχολεία μας, ώστε ό,τι αποφασίζεται να είναι καρπός ομαδικής συνεργασίας. Η σφυρηλάτηση καλών σχέσεων μεταξύ των μελών και η πνευματική επικοινωνία μεταξύ τους θεωρούνται απαραίτητη προϋπόθεση, προκειμένου να λειτουργήσει το διευθυντικό συμβούλιο ως κοινότητα ανθρώπων, που τους απασχολεί το παρόν και το μέλλον του σχολείου, καθώς και η ευδωσα της αποστολής του.



[Στ. Κανελλοπούλου]

## Γ.Ι.Ε.Ι.Ε. 6<sup>η</sup> Ημερίδα εκπαιδευτικών

Participation des Lasalliens à la Journée de Formation des Écoles  
Congréganistes de Grèce

552 εκπαιδευτικοί από τα 12 Ελληνογαλλικά Σχολεία Ελλάδας ανταποκρίθηκαν στο κάλεσμα της Γραμματείας Ιδιωτικών Εκπαιδευτικών Ιδρυμάτων Ελλάδας και συμμετείχαν ενεργά στην 6<sup>η</sup> Εκπαιδευτική Ημερίδα που διοργανώθηκε στο Λεόντειο Λύκειο Νέας Σμύρνης στις 12 Νοεμβρίου 2016.

Η 6<sup>η</sup> επιμορφωτική ημερίδα με θέμα «Τα ελληνογαλλικά σχολεία σήμερα: κοινές αρχές, τρόποι συνεργασίας και προκλήσεις για το μέλλον» επικεντρώθηκε τη συνειδητοποίηση και την προβολή των κοινών μας αρχών, τη βελτίωση των τρόπων συνεργασίας μας, αλλά και τις προοπτικές για το μέλλον. Κι αυτό γιατί οι καιροί επιβάλλουν να αντιληφθούμε –ιδιαίτερα οι νεότεροι συνάδελφοι– τις κοινές αρχές που εμπνέουν και καθοδηγούν το διδακτικό, παιδαγωγικό και κοινωνικό έργο των σχολείων μας, όπως αυτές διατυπώθηκαν και εφαρμόστηκαν από τις Αγίες και τους Αγίους Ιδρυτές των Μοναχικών Ταγμάτων μας.

Ο στόχος της Ημερίδας επιτεύχθηκε. Εμβαθύνουμε στις αρχές που μας ενώνουν, ανταλλάξαμε απόψεις, εμπειρίες και προτάσεις για την καλύτερη συνεργασία μας σε διάφορους τομείς (παιδαγωγικό, διδακτικό, ποιμαντικό),

αντιληφθήκαμε

τις προκλήσεις που παρουσιάζονται μπροστά μας και οραματιστήκαμε το μέλλον μας. Κυρίως όμως, συνειδητοποιήσαμε ότι είμαστε μέλη της μεγάλης οικογένειας των Ελληνογαλλικών Σχολείων.



## Νέο ενημερωτικό φυλλάδιο για τον Εκπαιδευτικό Οργανισμό La Salle

Un nouveau bulletin pour nous informer sur le réseau lasallien

Το Συ.Λ.Ε.Α. σε συνεργασία με το Συ.Λ.Ε.Ε. επεξεργάστηκαν ένα εξασέλιδο φυλλάδιο για τους νεοπροσηληφθέντες συναδέλφους εκπαιδευτικούς –και όχι μόνο!–, με στόχο να έχουν όλοι μια σφαιρική ενημέρωση για τον Εκπαιδευτικό Οργανισμό La Salle.

Το εξασέλιδο φυλλάδιο περιέχει τις γενικές αρχές που διέπουν τη λειτουργία των λασαλιανών σχολείων, τους τρόπους με τους οποίους βιώνονται αυτές οι αρχές στις εκπαιδευτικές κοινότητες, καθώς και το πώς διοικούνται τα λασαλιανά σχολεία στην Ελλάδα.



ΓΡΑΜΜΑΤΕΙΑ ΙΔΙΩΤΙΚΩΝ ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΙΚΩΝ ΙΔΡΥΜΑΤΩΝ ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ  
ΕΛΛΗΝΟΓΑΛΛΙΚΑ ΣΧΟΛΕΙΑ ΕΛΛΑΔΑΣ  
Χαριλάου Τρικούπη 10, 10679 Αθήνα  
www.giele.gr - email: info@giele.gr

## 6<sup>η</sup> Ημερίδα Επιμόρφωσης

εκπαιδευτικού προσωπικού Ελληνογαλλικών Σχολείων



“Τα Ελληνογαλλικά Σχολεία σήμερα: κοινές αρχές, τρόποι συνεργασίας, προκλήσεις για το μέλλον”



## Ετήσιοι παιδαγωγικοί σχεδιασμοί των σχολείων

Thèmes de l'année 2015-2016 pour nos quatre établissements

Για το σχολικό έτος 2016-2017, οι παιδαγωγικοί σχεδιασμοί των σχολείων θα περιστραφούν γύρω από τα εξής θέματα:



### Για τον Πειραιά:

«Ανανεώνοντας τα κίνητρα μάθησης στα μέλη της Λασσαλιανής Εκπαιδευτικής Κοινότητας (εκπαιδευτικούς, μαθητές, γονείς)»

### Για τη Θεσσαλονίκη:

«Ανανέωση και εξέλιξη του εκπαιδευτικού έργου και εμφύσηση στους μαθητές της αγάπης για το Σχολείο»

### Για τον Άηλιμο:

«Βελτιώνοντας τον εαυτό μου, χτίζω ένα καλύτερο κόσμο»

### Για τη Σύρο:

«As προσπαθήσουμε «μαζί» και με «πρωτοπορία» να πορευθούμε στις νέες προκλήσεις της εποχής μας!»

## Επιτέλους, η Ελλάδα!

Enfin, la Grèce!

Με αυτό τον πρωτότυπο τίτλο δημοσιεύτηκε ένα άρθρο από τον frère Nicolas Capelle στο μηνιαίο φυλλάδιο που απευθύνεται στις κοινότητες των frères της Διοικητικής Επαρχίας της Γαλλίας, για να δηλώσει τον ενθουσιασμό τον δικό του και των fr. Pierre Vassaux, fr. Gonzague Rubat και fr. René Randouin που επισκέφτηκαν την Ελλάδα. Όπως λείει, ήταν ένα όνειρο ζωής, ιδίως για τους τρεις συνταξιούχους frères που τον συνόδευαν, διότι εκείνος, ως ο τέως Frère Visiteur, γνωρίζει καλά την Ελλάδα.

Οικοδεσπότης, ο πάντα πρόθυμος και ανοιχτόκαρδος αδ. Φραγκίσκος Βαρθαλίτης, ηγούμενος της Κοινότητας του Πειραιά, ο οποίος έκανε ό,τι ήταν δυνατό για να καταστήσει τη διαμονή των frères ευχάριστη. Οι τέσσερις frères κατέλυσαν στο Saint-Paul επί μία εβδομάδα και με ορμητήριο το σχολείο, επισκέφτηκαν την Ακρόπολη, τα σημαντικότερα μουσεία και είχαν την ευκαιρία να εκδράμουν στο Σούνιο, στην Κόρινθο, στην Επίδαυρο και στο Ναύπλιο. Μια ευκαιρία να ανακαλύψουν τη σύγχρονη Ελλάδα, αλλά και να φρεσκάρουν τις γνώσεις τους από την αρχαία Ελλάδα, όπως αυτή είχε χαραχτεί στο μυαλό και στην καρδιά τους κατά την περίοδο των σπουδών τους.

Ήταν, επίσης, μια ευκαιρία να διαπιστώσουν πώς βιώνεται η λασσαλιανή αποστολή στα σχολεία του Πειραιά και του Αηλίμου που επισκέφτηκαν. Είχαν συναντήσεις με μαθητές, εκπαιδευτικούς και των δύο σχολείων αλλά και με παλαιούς γνώριμους



του frère Nicolas Capelle: τον Μάρκο Βαρθαλίτη, τον Αντώνη Ρηγούτσο, την Κατερίνα Παπαδοπούλου. Και όπως γράφει ο ίδιος ο fr. Nicolas Capelle «...Για μια ακόμα φορά, ερχόμενοι σε επαφή με τους ανθρώπους, νιώσαμε πόσο δυνατοί είναι οι λασσαλιανοί δεσμοί μεταξύ μας, κάτι σαν οικογενειακοί δεσμοί! Επιπλέον, διαπιστώσαμε στην πράξη πόσο έμφυτη είναι η φιλοξενία στους Έλληνες!» À bientôt, chers frères!

[M.B.]



# Κολλέγιο «ΔΕΛΑΣΑΛ» Θεσσαλονίκη

Προσφορά αγάπης και εκπαίδευσης



Πέρασαν ήδη τρεις μήνες που το νέο, ανακαινισμένο μας Δημοτικό γέμισε με παιδικές φωνές. Είναι μεγάλη η χαρά μας να βλέπουμε τον ενθουσιασμό και τη διάθεση των μαθητών να το φροντίζουν και να το προσέχουν. Είναι, όμως, ακόμη μεγαλύτερη η ικανοποίησή μας, όταν μαθαίνουμε ότι ο παλαιότερος εξοπλισμός του σχολείου μας, ο οποίος προσφέρθηκε στο ΤΕΕ Ειδικής Αγωγής Α' και Β' Βαθμίδας Ι.Ν.Α.Α. Πεύκων, συνέβαλε στην εύρυθμη λειτουργία της σχολικής τους μονάδας. Η προσφορά αυτή εντάσσεται στο πρόγραμμα του εθελοντισμού και της αειφορίας, που αποτελούν χαρακτηριστικά της λασαλιανής παιδαγωγικής και φιλοσοφίας.

Ευχόμαστε ισότιμη εκπαίδευση σε όλους τους μαθητές, με πολλές εθελοντικές δράσεις και προσφορές αλληλεγγύης!

## Πεζοπορία ή αλλιώς...

όταν οι εκπαιδευτικοί συναντούν τη φύση

*Marche à pied : l'occasion pour les enseignants de rencontrer la nature*

Την Κυριακή, 9 Οκτωβρίου 2016, σύσσωμη η οικογένεια του Κολλεγίου «ΔΕΛΑΣΑΛ», με φθινοπωρινή διάθεση και κέφι, συναντηθήκαμε στον Χορτιάτη, με σκοπό



## 1<sup>η</sup> συνάντηση της Λασαλιανής Ομάδας Εκπαιδευτικών

*Rencontre de l'Équipe Lasallienne d'Enseignants*

Τη Δευτέρα, 24 Οκτωβρίου 2016, πραγματοποιήθηκε η 1<sup>η</sup> συνάντηση της Λασαλιανής Ομάδας Εκπαιδευτικών Θεσσαλονίκης, για το σχολικό έτος 2016-2017.

Με κεντρικό άξονα την αγάπη, καθώς «ο Θεός αγάπη στί» (Α' Ιω. 4,16), συζητήσαμε, προβληματιστήκαμε, εκφράσαμε τις απόψεις μας και ανταλλάξαμε ιδέες για τη δύναμη της αγάπης και τον καταλυτικό ρόλο της στις ανθρώπινες σχέσεις. Τέλος, καταλήξαμε στο συμπέρασμα ότι, και αν κάποιες φορές η προσέγγιση του συνανθρώπου μας,

να περπατήσουμε στη φύση και να καταλήξουμε στο κοντινό καταφύγιο. Συνοδοιπόροι στο σχολείο και στη φύση, ανταλλάξαμε ιδέες, μοιραστήκαμε τις εικόνες και την ηρεμία του δάσους, αποδεικνύοντας στην πράξη ότι η εκπαίδευση είναι και βίωμα κοινών εμπειριών. Δοκιμάζοντας το σπιτικό φαγητό του καταφυγίου, όλοι μια παρέα, μαζί κι από κοινού, δώσαμε υπόσχεση για μια νέα εξόρμηση στο βουνό.

Ευχαριστούμε τον Fr. Nicolas, τον κ. Καρατζά και τη Διεύθυνση του Κολλεγίου μας για την πρωτοβουλία και την επιτυχημένη οργάνωση. Καλό φθινόπωρο!



του μαθητή μας μοιάζει ανέφικτη, πρέπει να έχουμε πάντα στον νου μας τα λόγια του απ. Παύλου: «Εκείνος που αγαπάει, όλα τα ανέχεται έχει καλή πίστη στα πάντα, για όλα ελπίζει, όλα τα υπομένει».



## Επίσκεψη λασαλιανών από το *Buzenval* *Le personnel de La Salle Passy Buzenval visite notre établissement*

Την Πέμπτη, 27 Οκτωβρίου 2016, στο Κολλέγιο «ΔΕΛΑΣΑΛ», υποδεχτήκαμε μέλη του προσωπικού από το λασαλιανό σχολείο La Salle Passy Buzenval, τα οποία συμμετείχαν σε μια εκδρομή που οργάνωσαν στη Θεσσαλονίκη.

Ο Γενικός Διευθυντής, Jean-Marie Ballenghien, εκπαιδευτικός, διοικητικό και υπαλληλικό προσωπικό μας επισκέφτηκαν μέσα σε μια ζεστή, αδελφική ατμόσφαιρα, όπως ταιριάζει στο λασαλιανό πνεύμα και στη λασαλιανή παράδοση. 45 λασαλιανοί ξεναγήθηκαν από τις καθηγήτριες του Γαλλικού Τμήματος του Κολλεγίου μας, μετά την παρουσίαση της ιστορίας του «ΔΕΛΑΣΑΛ» από τον Fr. Nicolas.

Για μια ακόμη φορά, διαπιστώσαμε ότι κάθε συνάντηση με λασαλιανούς, ανεξαρτήτως εθνικότητας, θρησκείας, γλώσσας, αποτελεί ευκαιρία για επικοινωνία, αδελφική συνύπαρξη, ανταλλαγή εμπειριών και, κυρίως, επιβεβαιώνει την αίσθησή μας ότι είμαστε μέλη της ίδιας, μεγάλης, παγκόσμιας λασαλιανής οικογένειας.

Πόσο όμορφο είναι να αισθάνεσαι σαν στο σπίτι σου, σε όποιο λασαλιανό σχολείο κι αν βρίσκεσαι!



## Λασαλιανή συνάντηση με το *Διοικητικό και υπαλληλικό προσωπικό* του Κολλεγίου «ΔΕΛΑΣΑΛ» στη Θεσσαλονίκη *Rencontre lasallienne avec les personnels administratif et auxiliaire*

Το απόγευμα του Σαββάτου, 26 Νοεμβρίου 2016, στην πολυδύναμη αίθουσα του Δημοτικού έγινε μια πρωτότυπη συγκέντρωση. Συναντήθηκαν οι Frères, ο Γενικός Διευθυντής, η υπεύθυνη της λασαλιανής εποπτείας, οι υπεύθυνοι για τη λασαλιανή επιμόρφωση και πολλοί εργαζόμενοι στο Κολλέγιο «ΔΕΛΑΣΑΛ»: υπάλληλοι, οδηγοί, συνοδοί, καθαρίστριες, γραμματείς, συντηρητές κ.λπ. Ο Αδ. Νικόλαος Πρίντζης παρουσίασε τις βασικές αρχές του λασαλιανού πνεύματος, βιογραφικά στοιχεία της ζωής του ιδρυτή Ι. Β. Δελασάη, τους



σημαντικούς σταθμούς της ιστορίας του Κολλεγίου και τους παγκόσμιους δεσμούς της λασαλιανής οικογένειας. Ακολούθησε μια ενδιαφέρουσα διαλογική συζήτηση και η συνάντηση έληξε με ένα κέρασμα, που έδωσε την ευκαιρία σε πολλούς να συνεχίσουν τη συζήτηση. Ευχή όλων είναι να επαναληφθούν τέτοιες συναντήσεις.

## Γυμνάσιο-Λύκειο – Collège et Lycée



## Επίσκεψη μαθητών από το λασαλιανό σχολείο *Lycée Saint-Joseph d'Izmir* *Les élèves du Lycée Saint-Joseph d'Izmir nous rendent visite*

Την Πέμπτη, 10 Νοεμβρίου, στο Κολλέγιο «ΔΕΛΑΣΑΛ», υποδεχτήκαμε 21 μαθητές του λασαλιανού σχολείου της Σμύρνης, Saint-Joseph, οι οποίοι συμμετείχαν σε εκπαιδευτικό ταξίδι στη Θεσσαλονίκη. Με χαρά τους μιλήσαμε για την ιστορία

του Κολλεγίου και την περίοδο φοίτησης του Κεμάλ Ατατούρκ, τους ξεναγήσαμε στους χώρους του Κολλεγίου και, τέλος, τους παρουσιάσαμε τα προγράμματα και τις δράσεις του Γαλλικού Τμήματος. Η αμνηχανία της πρώτης επαφής ξεπεράστηκε γρήγορα και η επικοινωνία ήταν ζεστή και ζωηρή! Οι μαθητές μας, Έλληνες και Τούρκοι, ακολουθώντας τις λασαλιανές αξίες, δίνουν ελπίδα για ένα ειρηνικό και δημιουργικό μέλλον, στο οποίο η συνύπαρξη και ο αλληλοσεβασμός είναι παράγοντες της προόδου.

## Ευρωπαϊκή εβδομάδα ιστιοπλοΐας με λασαλιανά πληρώματα Semaine européenne de voile : les Lasalliens à bord !

Η φημισμένη εκπαιδευτική κρουαζιέρα με ιστιοπλοϊκά, «Le FrenchShip», έφτασε φέτος τον μέγιστο αριθμό πληρωμάτων: 45 συμμετοχές, 5 σκάφη και 4 εθνικότητες!

Το σχολικό ταξίδι, «Le FrenchShip», γίνεται από το 2011 μεταξύ Κολλεγίων του Λασαλιανού Δικτύου και δίνει την ευκαιρία στους γαλητόφωνους μαθητές του

«ΔΕΛΑΣΑΛ» Θεσσαλονίκης, Saint-Joseph Κωνσταντινούπολης, Saint-Joseph La Salle Βρετάνης και Saint-Marc Αλεξάνδρειας να ζήσουν μια έντονη, δημιουργική και ξέγνοιαστη εβδομάδα. Οι μαθητές μας:

- έκαναν αξέχαστες φιλίες και έζησαν μοναδικές εμπειρίες στο Θαλάσσιο Πάρκο της Αθηνώνσου,
- απέδρασαν, διασκέδασαν και γνώρισαν τη δύναμη της συλλογικότητας στο Πάρκο των λιμνών Κορώνειας, Βόλβης,
- διέυρυναν τον νου και ανέπτυξαν την κοινωνικότητά τους στα παιχνίδια πόλης «Thessa, ma ville» και «Ensemble» και
- έκλεισαν την ανεπανάληπτη εβδομάδα τους με τη χαρακτηριστική, δεύτερη, υιοθεσία της νεαρότερης φώκιας της MOM, της Καμεράτα!



## Όταν η τεχνολογία γίνεται εργαλείο μάθησης... Technologie, un outil d'apprentissage...



Το Κολλέγιο «ΔΕΛΑΣΑΛ», στοχεύοντας στον εκσυγχρονισμό των εκπαιδευτικών του μεθόδων και στην προσαρμογή του στα νέα δεδομένα του σύγχρονου και ανανεωμένου σχολείου, προσφέρει ευκαιρίες επιμόρφωσης στο εκπαιδευτικό του προσωπικό, ώστε να ανανεώνει τα μέσα και τις μεθόδους διδασκαλίας και προσέγγισης των μαθητών του.

Ήδη από την περσινή σχολική χρονιά τέσσερις εκπαιδευτικοί του Γυμνασίου-Λυκείου, έχοντας παρακολουθήσει σε διάφορες χώρες της Ευρώπης επιμορφωτικά προγράμματα στη διαχείριση των νέων τεχνολογιών και στη χρήση των τάμπλετς στην τάξη, εφάρμοσαν νέες μεθόδους παράδοσης και αξιολόγησης του μαθήματός τους, μέσα από ποικίλα διαδικτυακά προγράμματα, με μεγάλη επιτυχία. Ενδεικτικά, αναφέρουμε τη μέθοδο της ανάστροφης τάξης (flipped classroom) και την αξιολόγηση μέσω διαδικτυακών παιχνιδιών, όπως το Kahoot, με χρήση τάμπλετ.

Έτσι, λοιπόν, και κατά τη φετινή σχολική χρονιά, οι μαθητές όλων των τάξεων του Γυμνασίου και του Λυκείου θα βιώσουν, κατά ένα μέρος, αυτή τη σύγχρονη συνθήκη,

συμμετέχοντας με έναν πιο ενεργητικό τρόπο στη διαδικασία της μάθησης. Συγκεκριμένα, θα έχουν την ευκαιρία να παρακολουθήσουν μέρος της παράδοσης της διδασκείας ύλης της πληροφορικής των μαθημάτων τους στο σπίτι, μέσω ψηφιακών παρουσιάσεων (flipped lessons), ξεφεύγοντας από τα παραδοσιακά και συνηθισμένα μοντέλα διδασκαλίας. Έτσι, τους δίνεται η δυνατότητα, ακολουθώντας τον προσωπικό τους ρυθμό, να εμπεδώνουν το μάθημά τους, ανατρέχοντας σε αυτό όσες φορές το επιθυμούν, να αξιολογούν τον τρόπο μελέτης και προετοιμασίας τους, απαντώντας σε ερωτηματολόγια και ασκήσεις, και να εξοικειώνονται με τα χρονικά περιθώρια που καλούνται να τηρήσουν, ώστε να είναι συνεπείς, μεθοδικοί και υπεύθυνοι στις υποχρεώσεις τους. Επιπλέον, με ποικίλα διαδικτυακά παιχνίδια αξιολόγησης, όπως τα προγράμματα Kahoot, socrative, plickers κ.ά., οι μαθητές μας θα ελέγχουν κατά πόσο αφομοιώθηκε η διδαχθείσα ύλη, παίζοντας με τη χρήση σύγχρονων ελκυστικών και εντυπωσιακών τεχνολογικών μέσων και μετατρέποντας την τάξη σε εργαστήριο εφαρμοσμένης γνώσης, ομαδικής συμμετοχής και ανταλλαγής απόψεων.

## Δημοτικό – École Primaire



## Εγκαίνια Δημοτικού «ΔΕΛΑΣΣΑΛ» - Δημιουργική ανανέωση και εξέλιξη

*Inauguration des installations rénovées de notre École primaire*

Το ανακαινισμένο Δημοτικό μας είναι ένα από τα πλέον πρωτοπόρα και τεχνολογικά εξοπλισμένα δημοτικά της πόλης. Πιστοί στον σχεδιασμό που κάναμε εδώ και δύο χρόνια και μετά τη συνεχή εκπαίδευση του εκπαιδευτικού προσωπικού στη χρήση νέων τεχνολογιών, εξοπλίσαμε κάθε τάξη με διαδραστικούς προτζέκτορες, υπολογιστές, iPads και Apple TVs και ανανεώσαμε πλήρως τον εξοπλισμό του εργαστηρίου των ηλεκτρονικών υπολογιστών, ώστε εκπαιδευτικοί και μαθητές να έχουν στη διάθεσή τους κάθε σύγχρονο μέσο. Επίσης, ανακαινίσαμε όλες τις αίθουσες διδασκαλίας, τους βοηθητικούς χώρους, την τραπεζαρία, τα γραφεία, τα γήπεδα και τον αύλειο χώρο της Α΄ Δημοτικού.

Σε ένα σχολείο όπου η παιδεία και η εκπαίδευση βαδίζουν παράλληλα και αρμονικά, όπου η εμπειρία στην παροχή αγωγής και εκπαίδευσης έχει ιστορία 128 ετών και όπου οι στόχοι και οι αξίες βρίσκονται σε πολύ υψηλό επίπεδο, συνεχίζουμε να εξελισσόμαστε, να καινοτομούμε και να βρισκόμαστε μπροστά από την εποχή μας.



Πλήθος καλεσμένων, ανάμεσά τους ο Αρχιεπίσκοπος Κερκύρας, κ. Σπιτέρης, ο Περιφερειάρχης Κεντρικής Μακεδονίας, κ. Τζιτζικώστας, οι Βουλευτές κ. Γκιουλέκας και κ. Ορφανός και οι Διευθυντές Πρωτοβάθμιας και Δευτεροβάθμιας Εκπαίδευσης, κ. Γεωργίου και κ. Ματζάρης μίλησαν με εγκάρδια και ενθουσιώδη λόγια, τόσο για το έργο των εκπαιδευτικών όσο και για τη φιλοσοφία που διέπει το λασσαλιανό σχολείο.

Ήχωριστή νότα, σ' αυτή τη μέρα χαράς, έδωσε η ορχήστρα και χορωδία του Κολλεγίου μας που μάγεψαν όλους τους παρευρισκόμενους, ενώ η ξενάγηση στους χώρους του Δημοτικού εντυπωσίασε όλους τους καλεσμένους.

## Βράβευση μαθητών της Β΄ τάξης με το e-Twinning Pupil Quality Label Certificate

*Remise de prix à nos petits élèves*

Οι μαθητές/τριες της περσινής Α΄ τάξης του Δημοτικού μας Σχολείου, με την καθοδήγηση των υπεύθυνων καθηγητριών Αγγλικών, συμμετείχαν με το έργο: "My Wise Owlphabet" στο Ευρωπαϊκό πρόγραμμα ηλεκτρονικής αδελφοποίησης eTwinning.

Το πρόγραμμα συντονίστηκε από την κ. Ν. Προέδρου (καθηγήτρια Αγγλικών του Κολλεγίου «ΔΕΛΑΣΣΑΛ» στη Θεσσαλονίκη) και πραγματοποιήθηκε από κοινού με το αδελφό σχολείο «Άγιος Γεώργιος» στη Σύρο και το σχολείο "Borlu Ilkolulu" της Κωνσταντινούπολης.

Στο μάθημα των Αγγλικών, οι μαθητές/τριες έμαθαν επίθετα ζωγραφίζοντας, γράφοντας, παίζοντας παντομίμα και τραγουδώντας. Το έργο αξιολογήθηκε και βραβεύτηκε με την Ετικέτα Εθνικής Ποιότητας (Quality Label) του ευρωπαϊκού προγράμματος eTwinning, που αποτελεί απτή αναγνώριση για υψηλού επιπέδου δραστηριότητες eTwinning, τόσο για τους



καθηγντές όσο και για τα σχολεία που συμμετέχουν. Για μια φορά ακόμη, το σχολείο μας διέπρεψε χάρη στην ποιότητα και στην επιμελημένη προσπάθεια των εκπαιδευτικών του!



## Νηπιαγωγείο-Παιδικός – Jardin d'Enfants et Maternelle



## Το **Bee Bot** στη φασολιά του Τζακ!

*Bee Bot, notre petit robot en pleine action !*

Το αγαπημένο ρομποτάκι των Νηπίων, ο Λάκης Μελισσάκης, έχει έναν πολύ καλό φίλο, τον Τζακ με τη μαγική φασολιά. Ο Τζακ θέλησε να τον επισκεφτεί και να πάει μια βόλτα στη φασολιά του να δει πόσο μεγάλωσε και αν έκανε φασολιά. Τα παιδιά προγραμματίσαν το Bee Bot, δίνοντάς του τις σωστές οδηγίες, για να κατευθυνθεί σε συγκεκριμένο κάθε φορά σημείο, ανάλογα με την εξέλιξη του φυτού.



## Η αξία του **λεξιλογίου**

*L'importance de l'enrichissement de notre vocabulaire*

«Ο καλύτερος και μοναδικός προγνωστικός παράγοντας για την ακαδημαϊκή επιτυχία των παιδιών, καθ' όλη τη διάρκεια των σχολικών χρόνων, είναι το λεξιλόγιο που έχουν, όταν ξεκινούν το Νηπιαγωγείο. Όταν τα παιδιά μαθαίνουν λέξεις, εκτίθενται συγχρόνως σε νέες ιδέες και έννοιες.»

*Dr. C. Snow, Ph.D., καθηγήτρια στο Μεταπτυχιακό Πρόγραμμα Εκπαίδευσης του Harvard*

Σημαντικός στόχος του Νηπιαγωγείου μας είναι να δημιουργούμε, από πολύ νωρίς, καλούς χειριστές της ελληνικής γλώσσας, έτσι ώστε να λειτουργούν άψογα, τόσο ως ομιλητές όσο και ως ακροατές. Την άποψή μας αυτή ήρθε να ενισχύσει και να επεκτείνει

η συνεργάτιδα του Κολλεγίου μας, κ. **Ν. Χατζηγεωργίου, Λογοπαθολόγος, M.Sc., CCC**. Στο πλαίσιο αυτό, πραγματοποίησε στα τμήματα των Νηπίων δύο υποδειγματικές διδασκαλίες αφήγησης λογοτεχνικού κειμένου, με σκοπό την ανάδειξη νέων τρόπων επεξεργασίας παιδικού κειμένου, οι οποίοι προάγουν τον εμπλουτισμό του λεξιλογίου των μικρών παιδιών.



## «**Η τελεία**» μάς μαθαίνει τη σημασία της προσπάθειας

*La lecture d'un conte initie nos petits élèves à l'effort*

Με αφορμή το παραμύθι «Η τελεία» του Peter H. Reynolds, οι μαθητές του Νηπιαγωγείου συζήτησαν για τη σημασία της προσπάθειας και για το ότι μπορούμε να καταφέρουμε όσα νομίζουμε ότι είναι δύσκολα, αρκεί να προσπαθήσουμε. Έμαθαν ότι όλες οι ζωγραφιές είναι όμορφες, ακόμα και μόνο με μια τελεία!

Φυσικά, δεν έμειναν μόνο στο παραμύθι, σχεδίασαν τα γράμματα του ονόματός τους, χρωματίζοντάς τα με την τεχνική του πουαντιγισμού, δηλαδή κάνοντας τελείες και έπαιξαν το παιχνίδι Twister. Πρώτα, τα παιδιά αναγνώρισαν το χρώμα που είχε η κάθε μεγάλη τελεία (κύκλος) και έπειτα, ανά ζευγάρια, έπρεπε να εκτελέσουν συγκεκριμένες κινήσεις π.χ. «Το δεξί πόδι

στην κίτρινη τελεία», «Το αριστερό χέρι στην πράσινη τελεία».

Οι επιδόσεις τους στην ισορροπία και τα ακροβατικά μάς εξέπληξαν!







# Ιδιωτικό Σχολείο «Ο Άγιος Γεώργιος» Σύρος

## Συνάντηση της Λασσαλιανής Ομάδας Εκπαιδευτικών Σύρου

*Rencontre de l'Équipe Lasallienne d'Enseignants*

Την Τρίτη, 1<sup>η</sup> Νοεμβρίου, στις εγκαταστάσεις του σχολείου μας, έγινε η πρώτη συνάντηση της Λασσαλιανής Ομάδας των Εκπαιδευτικών μας. Το θέμα της συνάντησης ήταν η σημασία του «μαζί» στη λασσαλιανή εκπαίδευση. Κατά τη συζήτηση, έγιναν ενδιαφέρουσες επισημάνσεις και διαπιστώσεις από τους εκπαιδευτικούς και η συνάντηση έκλεισε με ένα μικρό κέρασμα.

## Επίσκεψη του fr. Visiteur και της κ. Στ. Κανελλοπούλου στο σχολείο μας

*Notre école accueille fr. Jean-Paul Aleth (Visiteur) et Mme Kanelloupolou*

Την Τετάρτη, 30 Νοεμβρίου το απόγευμα, στην αίθουσα «Δελασάη» έγινε συνάντηση των εκπαιδευτικών του σχολείου μας με τον fr. Visiteur και την κ. Στ. Κανελλοπούλου (πρόεδρο του Συ.Λ.Ε.Α.).

Στην αρχή, έγινε ιδιαίτερη αναφορά στο πρόσφατο συνέδριο των Ελληνογαλλικών Σχολείων στην Αθήνα και την αμέριστη συνεργασία που πρέπει να έχουν τα λασσαλιανά σχολεία μεταξύ τους. Ο fr. Visiteur αναφέρθηκε στην κοινή πορεία των λασσαλιανών σχολείων στην Ελλάδα και τη στενή σχέση, που πρέπει να υπάρξει μεταξύ τους, σε διάφορα επίπεδα.

Η κ. Κανελλοπούλου, στον σύντομο χαιρετισμό της, τόνισε τη σημασία της συλλογικής προσπάθειας των λασσαλιανών εκπαιδευτικών και τη δύναμη που έχει το παράδειγμα στην καθημερινή εκπαιδευτική διαδικασία.

Την επόμενη ημέρα, συμμετείχαν στην πρωινή προσευχή των μαθητών μας, στους οποίους απηύθυναν και χαιρετισμό, ενώ είχαν και μια δεύτερη επαφή με τους εκπαιδευτικούς, σε ώρα εργασίας.

## Όλοι μαζί, όλοι Διαφορετικοί

*Tous ensemble, tous différents!*



Τα παιδιά του Παιδικού Σταθμού υλοποίησαν τη θεματική, «Εγώ και οι άλλοι». Μέσα από βιωματικές δραστηριότητες, τα παιδιά γνώρισαν τους εαυτούς τους, αλλά και το πόσο ίδιοι και διαφορετικοί είναι μεταξύ τους. Στο τέλος, το κάθε τμήμα παρουσίασε τις εργασίες του. Τα προ – προνήπια έφτιαξαν μία μεγάλη καρδιά, την καρδιά της τάξης τους, για να αποτυπώσουν με χρωματιστό τρόπο τη διαφορετικότητα του καθενός. Με τη σειρά τους, τα προνήπια, εκτός των άλλων, γνώρισαν καλλιτέχνες, οι οποίοι ζωγράφιζαν με τα πόδια και με το στόμα. Έτσι, τα παιδιά γνώρισαν αυτόν τον ξεχωριστό τρόπο ζωγραφικής.





**Παγκόσμια ημέρα των ζώων**  
*Journée mondiale des animaux*

Η 4<sup>η</sup> Οκτωβρίου είναι η παγκόσμια ημέρα των ζώων. Ο κ. Γιώργος Μαραγκός, κτηνίατρος και μέλος της Γατοφιλίας Σύρου, μας μίλησε για το πώς πρέπει να συμπεριφερόμαστε στα ζώα και τόνισε πως και αυτά χρειάζονται τη βοήθειά μας, ειδικά εκείνα που δεν έχουν σπίτι. Έτσι, τα παιδιά του σχολείου συνεργάστηκαν,

με αποτέλεσμα να φτιάξουν αυτοσχέδιες ταΐστρες, για να τις προσφέρουν και να συνδράμουν, με τον δικό τους τρόπο, στο έργο αυτό.



**Γιορτή του Φθινοπώρου**  
*Fête d'automne*

*"Το φθινόπωρο εα μπει,  
 γράδι ο ήλιος θα κρυφτεί  
 και ένα χκρίζο συννεφάκι  
 θα μου κλείσει το ματάκι..."*

Ο Παιδικός Σταθμός και το Νηπιαγωγείο πραγματοποίησαν τη γιορτή του Φθινοπώρου. Τα προ - προνήπια δραματοποίησαν το τραγούδι «Ο γεωργός», ενώ τα προνήπια έκαναν μία μικρή μουσικοκινητική παράσταση «Το σποράκι ταξιδεύει», του Eric Carle. Τέλος, όλα τα τμήματα φύτεψαν όσπρια και τα παιδιά του Νηπιαγωγείου τοποθέτησαν τα σκιάχτρα που είχαν φτιάξει, για να εμποδίζουν τα πουλιά. Η γιορτή αυτή βοήθησε τα παιδιά να παρουσιάσουν κάτι για την καλύτερη κατανόηση της εποχής αυτής όλα μαζί, σαν μια μεγάλη οικογένεια.



**Βιωματικό σεμινάριο**  
*Séminaire expérientiel pour les élèves  
 en difficulté d'adaptation*

Στις 9 Σεπτεμβρίου, στις 17 Νοεμβρίου και στις 6 Δεκεμβρίου, όλοι οι εκπαιδευτικοί του σχολείου μας παρακολούθησαν βιωματικό σεμινάριο, υπό την καθοδήγηση της ψυχολόγου του σχολείου μας, κ. Λιάνας Τσαρουχά. Το θέμα ήταν: «Η δυσκολία στην αντιμετώπιση μη προσαρμοστικών μαθητών, κατά τη διάρκεια της εκπαιδευτικής διαδικασίας, αλλά και η συμπεριφορά τους στην εν γένει μαθητική ζωή».





# Ιδιωτικό Σχολείο «ΔΕΛΑΣΣΑΛ»

## Άλιμος

### Μια Αγκαλιά

*Accueillir l'autre à bras ouverts*

Φέτος, οι φιλανθρωπικές δράσεις του σχολείου μας θα διατρέχουν ολόκληρο το σχολικό έτος και θα οργανωθούν με τη μέθοδο project.

Κάθε τάξη θα ενισχύσει μια ευαίσθητη κοινωνικά ομάδα και θα έχει στενή επαφή με τους αντίστοιχους φορείς, καθ' όλη τη διάρκεια της χρονιάς. Οι δράσεις θα οργανωθούν σύμφωνα με τις δυνατότητες που σχετίζονται με την ηλικία των παιδιών μας.

Οι εθελοντικές δράσεις οργανώνονται σε τρία στάδια. Αρχικό στάδιο είναι η ευαισθητοποίηση των παιδιών και η ενημέρωσή τους από τους αρμόδιους φορείς. Το δεύτερο στάδιο είναι η στοχευμένη βοήθεια, ανάλογα με τις ανάγκες που παρατηρήθηκαν. Και το τελευταίο στάδιο είναι η επικοινωνία των δράσεων προς τα έξω για περαιτέρω ευαισθητοποίηση, στο πολιτιστικό διήμερο του σχολείου μας.

Στόχος μας είναι οι μαθητές να συνειδητοποιήσουν την αξία της προσφοράς.

### Στόχοι για φέτος

*Nos objectifs pour l'année scolaire 2016-2017*

Φέτος, το σχολείο μας αποφάσισε να βάλει τον παρακάτω εκπαιδευτικό στόχο: *"Βελτιώνοντας τον εαυτό μου, χτίζω έναν καλύτερο κόσμο"*.

Υπάρχουν εκατομμύρια τρόποι για να βελτιώσουμε τους εαυτούς μας: για παράδειγμα, να γίνουμε πιο ευγενικοί ή να μην πετάμε σκουπίδια στην αυλή. Για κάποιον άθλητο, ο στόχος του μπορεί να είναι να αρχίσει να βοηθάει τους μικρότερους ή όσους έχουν ανάγκη.

Βγήκαμε στο προαύλιο και ρωτήσαμε τους συμμαθητές μας τι στόχους έχουν βάλει για φέτος. Κάποιοι από αυτούς είναι οι εξής: *"να περνάμε ωραία στο σχολείο"*, *"να ξυπνάμε με αγάπη και να ευχαριστούμε τον Θεό για μια ακόμη ημέρα"*, *"να ξεκινάει η κάθε μέρα όμορφα"*, *"να βοηθήσω όσους περισσότερους συνανθρώπους μου μπορώ"*. Ο δικός μου στόχος για φέτος είναι να γίνω πιο τοιμηρή.

Σας εύχομαι να πετύχετε όλους τους στόχους που έχετε βάλει, καλή συνέχεια!

*Μπαδέκα Δήμητρα*

*Δημοσιογραφικός Όμιλος Δελασσάλη*



### Συνεργασία ΕΚΠΑ – Δημοτικού Δελασσάλη

*Collaboration avec le secteur pédagogique de l'université d'Athènes*

Στο πλαίσιο του εκπαιδευτικού σχεδιασμού και της συνεργασίας του σχολείου μας με το Παιδαγωγικό Τμήμα Δημοτικής Εκπαίδευσης του Ε.Κ.Π.Α., οι μαθητές του Ε3 παρακολούθησαν εκπαιδευτικό πρόγραμμα, με στόχο την ευαισθητοποίηση των μαθητών σε

κοινωνικοπαιδαγωγικά ζητήματα, όπως η διαφορετικότητα και τα ανθρώπινα δικαιώματα. Οι μαθητές του Ε3 παρουσίασαν τις δραστηριότητες που πραγματοποίησαν στους φοιτητές του 3<sup>ου</sup> έτους, στις 30 Νοεμβρίου και στις 2 Δεκεμβρίου, στην αίθουσα εκδηλώσεων του σχολείου μας.

### Action Aid

Στο πλαίσιο του φετινού εκπαιδευτικού σχεδιασμού του σχολείου μας, η Ε΄ Δημοτικού συνεχίζει να ενισχύει οικονομικά την Action Aid, δίνοντας ένα χρηματικό ποσό κάθε μήνα. Με αφορμή αυτό, οι μαθητές της επισκέφθηκαν τον χώρο της "Ένας κόσμος άνω κάτω". Εκεί παρακολούθησαν το πρόγραμμα με τίτλο "Jumbo: Καλώς ήρθατε στην Κένυα.", μέσα από το οποίο συνειδητοποίησαν τις ανάγκες που έχουν τα παιδιά στην Αφρική! Με αυτήν την επίσκεψη κατάλαβαν τις δυσκολίες που αντιμετωπίζουν οι κάτοικοι της Κένυας και έζησαν για λίγο τη ζωή τους.

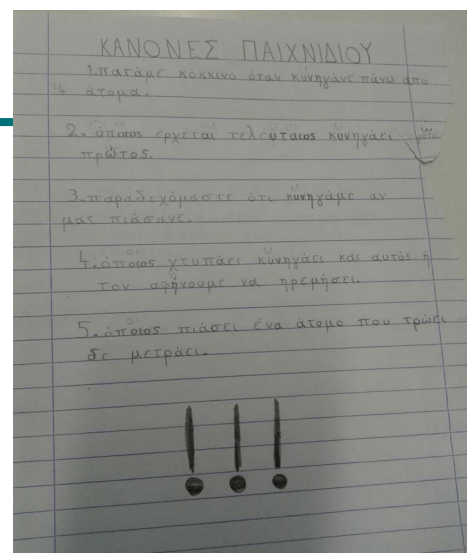


## Κανόνες στα παιχνίδια μας

*Quand on joue, il faut des règles.*

Στα μαθήματα της Μελέτης Περιβάλλοντος και των Γαλλικών, οι μαθητές της Γ' δημοτικού οργάνωσαν μια δράση, με στόχο την εφαρμογή των κανόνων και την αρμονική συνύπαρξη. Αρχικά, κατέγραψαν σε χαρτί τους κανόνες του παιχνιδιού που έπαιζαν στο διάλειμμα και που οι περισσότεροι μαθητές δεν τηρούσαν. Αυτοί οι κανόνες μεταφράστηκαν και στα γαλλικά. Στη συνέχεια, ο καθένας τους έθεσε ως στόχο να βελτιωθεί, εφαρμόζοντας τους κανόνες αυτούς. Ύστερα από μία εβδομάδα, τα αποτελέσματα της δράσης ήταν ήδη εμφανή: οι εντάσεις και οι τσακωμοί μεταξύ των μαθητών περιορίστηκαν.

Τέλος, στο πλαίσιο του ομίλου παραγωγής προφορικού λόγου στα Γαλλικά, έγινε συζήτηση γύρω από την αισιοδοξία και τη θετική σκέψη. Αφορμή για την κουβέντα αυτή ήταν το γαλλικό τραγούδι «On écrit sur les murs», της Unicef. Το τραγούδι, επίσης, του σχολείου μας, το οποίο μεταφράστηκε και στα γαλλικά, έδωσε το έναυσμα για προβληματισμό σχετικό με τη βελτίωση του εαυτού μας και την υιοθεσία των λασαλιανών αρχών.



## Η ανακύκλωση στη ζωή μας

*Le recyclage dans notre vie*



Με αφορμή την ενότητα «Ανακύκλωση», οι μαθητές της Γ' τάξης έφτιαξαν στο μάθημα της Γλώσσας κατασκευές και κολλάζ, τα οποία χρησιμοποιήθηκαν για να δημιουργηθεί σε κάθε τμήμα η γωνιά της ανακύκλωσης. Από τις πρώτες ακόμη ημέρες, οι μαθητές ευαισθητοποιήθηκαν και αποτέλεσαν



παράδειγμα για πολλούς συμμαθητές τους και ενηλίκους. Μάλιστα, η δράση αυτή συνεχίστηκε και εμπλουτίστηκε με την επίσκεψη στο Μουσείο Βορρέ, όπου οι μαθητές είχαν την ευκαιρία να θαυμάσουν και να κατασκευάσουν εκπληκτικά έργα τέχνης από ανακυκλώσιμα υλικά.

## Φιλαναγνώσια

*Fans de lecture!*

Στο πλαίσιο του ετήσιου εκπαιδευτικού σχεδιασμού, η Δ' τάξη επέλεξε να μελετήσει για τον διαγωνισμό φιλαναγνωσίας το βιβλίο «Το κουτί» του Κωνσταντίνου Πασσαρού (υποψήφιο το 2016 για το Βραβείο του Παιδικού Αναγνώστη). Η ιστορία του αγγίζει το θέμα του ρατσισμού, της διαφορετικότητας και των διαπροσωπικών σχέσεων. Στόχος είναι οι μαθητές να ευαισθητοποιηθούν στα ζητήματα της διαφορετικότητας, του ρατσισμού και του σχολικού εκφοβισμού.



## "Χτίζω" τον εαυτό μου και εξασφαλίζω τα δικαιώματά μου

« Je me construis » et je me bats pour mes droits

Στο πλαίσιο του ετήσιου σχεδιασμού του σχολείου μας και βασιζόμενοι στη συνεργασία ανάμεσα στο Νηπιαγωγείο και το Δημοτικό, οι μαθητές της Ε' δημοτικού θα συνεργαστούν με τα "Αστεράκια" του Νηπιαγωγείου μας, ώστε να πραγματοποιήσουν δραστηριότητες με θέμα τα Δικαιώματα του Παιδιού.

Για τον σκοπό αυτό και για την υποστήριξη της όλης διαδικασίας, τα "Αστεράκια" έφτιαξαν αφίσες τις οποίες δώρισαν στους μαθητές της Ε' τάξης του δημοτικού. Με αυτή τη συνεργασία, θα αναπτύξουν τη δημιουργικότητά τους, θα γνωρίσουν τα δικαιώματά τους, θα συνεργαστούν για την καλύτερη ανάδειξή τους μέσα από τις αφίσες, και το μήνυμα που θα μεταφερθεί από το νηπιαγωγείο στο δημοτικό με μεγάλη επιτυχία θα είναι... «ίσα δικαιώματα για όλα τα παιδιά του κόσμου»!



## Παιδιά-πατηνούς, μια σχέση ατελείωτης αγάπης

*Petits-fils et grands-parents, ... une vraie relation*

Το Σάββατο, 1<sup>η</sup> Οκτωβρίου, αποτέλεσε για το νηπιαγωγείο μας μια ξεχωριστή μέρα, καθώς πραγματοποιήσαμε ένα αφιέρωμα στην Παγκόσμια Ημέρα των Ηλικιωμένων. Το παραμύθι «Μεγαλώνω τη γιαγιά μου» του Βαγγέλη Ηλιόπουλου δυναμώνει την έκφραση των συναισθημάτων των παιδιών για τον παππού και τη γιαγιά και προάγει την αγάπη ως το κλειδί για τη μεταξύ τους σχέση. Το παιδί της ιστορίας μας είπε: «Πάντα τα βιβλία ήταν ο τρόπος να επικοινωνούμε με τη γιαγιά μου», θυμίζοντάς μας πως η αγάπη, η φροντίδα και ο σεβασμός προς τους ηλικιωμένους είναι αυτά που μας οδηγούν στη γνώση του κόσμου και την αυτοβελτίωση. Μια μικρή ιστορία που ανέφερε ο συγγραφέας, με κύρια φράση «να αγαπάς τις ρίζες σου», δυνάμωσε την πεποίθηση σε όλους ότι μπορείς να βελτιώσεις τον εαυτό σου, αηλιά και ολόκληρο τον κόσμο, μέσα από την



αγάπη και τον σεβασμό στον παππού και τη γιαγιά.

## Χτίζοντας υγιείς σχέσεις ανάμεσα στα δύο φύλα

*Relations entre garçons et filles*

Στο πλαίσιο του ετήσιου εκπαιδευτικού σχεδιασμού του σχολείου μας, θα πραγματοποιηθεί Πρόγραμμα Επιμόρφωσης στους μαθητές της Στ' δημοτικού με τίτλο «Χτίζοντας Υγιείς Σχέσεις ανάμεσα στα δύο φύλα», από την ψυχολόγο του σχολείου κ. Τσονοπούλου Μαρία.

Στόχος του προγράμματος είναι η ευαισθητοποίηση των μαθητών σε θέματα που σχετίζονται με τα δύο φύλα, τα στερεότυπα και την ισότητα των δυο φύλων, τις υγιείς και μη υγιείς σχέσεις, καθώς και την έμφυλη βία, μέσω διαδραστικών δραστηριοτήτων, ομαδικών συζητήσεων και με παιχνίδια ρόλων.



## ΚΟΙΝΗ ΔΡΑΣΗ ΜΕ ΤΟ «ΔΕΛΑΣΣΑΛ» ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ

## Πρόγραμμα e-twinning

Programme e-twinning : Nos écoles primaires de Thessalonique et d'Alimos collaborent

Φέτος, με αφορμή τη χρονιά του Αριστοτέλη (2016), που καθιέρωσε η UNESCO, εμείς, οι μαθητές της ΣΤ' τάξης, θα συνεργαστούμε με τους μαθητές του δημοτικού «ΔΕΛΑΣΣΑΛ» Θεσσαλονίκης, μέσω του προγράμματος e-twinning. Είμαστε πολύ χαρούμενοι που θα επικοινωνήσουμε με τα "αδέλφια" μας, θα ανταλλάξουμε απόψεις και θα μάθουμε πράγματα γι' αυτόν τον τόσο σπουδαίο Έλληνα φιλόσοφο.



## Ελληνογαλλική Σχολή "Saint-Paul" Πειραιάς



### Ανταλλάσσοντας πρακτικές, μαθαίνεις

ή Μια άκρως δημιουργική και εποικοδομητική συνάντηση

*On apprend en échangeant ou une rencontre créative et constructive*

Στις 6 Σεπτεμβρίου 2016, λίγο πριν από την έναρξη της νέας σχολικής χρονιάς, το σχολείο μας άνοιξε τις πύλες του και υποδέχτηκε με χαρά τον σύλληγο διδασκόντων του Δημοτικού μας Σχολείου στον Άλιμο. Ακολούθησε επίδειξη πειραμάτων στο εργαστήριο Φυσικών Επιστημών, αθλήματα και ξενάγηση στους χώρους του σχολείου. Καθηγητές και δάσκαλοι μοιράστηκαν από κοινού πρακτικές σε επίπεδο μάθησης και προσέγγισης μαθητών κάθε βαθμίδας, σφραγίζοντας με τον καλύτερο τρόπο την έναρξη του σχολικού έτους.

### Ένα σημαντικό μάθημα

### προσφοράς και αλληλεγγύης

*J'apprends à offrir et à être solidaire*

Στις 10 Νοεμβρίου 2016, οι μαθητές της Ε' και η Στ' τάξης είχαμε την ευκαιρία να πάρουμε ένα σημαντικό μάθημα ζωής από τα μεγάλα μας αδέλφια, του Saint-Paul και από τον frère Νίκο. Οι ιστορίες του frère Νίκου και η ομάδα εθελοντισμού του Γυμνασίου, μέσα από τις δράσεις και τις εμπειρίες τους, μας γνώρισαν έναν διαφορετικό κόσμο, τον κόσμο του «δεν έχω». Πέρα από συγκίνηση, τα λόγια τους μας έκαναν να νιώσουμε την ευτυχία που βίωσαν μέσα από την προσπάθειά τους να βοηθήσουν μικρούς και μεγάλους που τους είχαν ανάγκη. Τέλος, μας κινητοποίησαν να αρχίσουμε και εμείς τον δικό μας φιλικό αγώνα, να χαρίσουμε κι εμείς χαμόγελα και να νιώσουμε τη χαρά του «προσφέρω»!



Μάϊρα Ιωάννου, Στ1

### Ημερίδα Πρώτων Βοηθειών

*Formation aux premiers secours*

Στις 2 Σεπτεμβρίου 2016, πραγματοποιήθηκε στη Σχολή μας ημερίδα πρώτων βοηθειών, από την καθηγήτρια Φυσικής Αγωγής και εκπαιδύτρια πρώτων βοηθειών, Κατσαβούνη Φανή, με θέμα την παροχή πρώτων βοηθειών στον σχολικό χώρο. Ένα εξαιρετικά ενδιαφέρον σεμινάριο για την αντιμετώπιση εκτάκτων δυσκολιών από τους διδάσκοντες εντός σχολικού χώρου, με βιωματικό και διαδραστικό χαρακτήρα.



## Μια Διαφορετική συνάντηση:

οι μαθητές σε ρόλους ξεναγού και επισκέπτη

*Une rencontre différente : nos élèves font découvrir à des élèves plus jeunes le musée archéologique du Pirée*

Την Παρασκευή, 18 Νοεμβρίου 2016, επισκεφθήκαμε το Αρχαιολογικό Μουσείο του Πειραιά. Εκεί, μας περίμενε μια ευχάριστη έκπληξη! Δεν μας ξενάγησε, όπως συνήθως, κάποιος ξεναγός, αλλά παλιοί μαθητές του σχολείου μας, που πλέον φοιτούν στο Γυμνάσιο. Την ξενάγησή μας ακολούθησε η επίσκεψη στο Saint-Paul, που βρίσκεται απέναντι από το Μουσείο. Εκεί, αφού κάναμε διάλειμμα μαζί με τα παιδιά του σχολείου, ο γυμνασιάρχης της Σχολής, κ. Βουτσίνος Α., μας ξενάγησε στους χώρους του σχολείου. Όλα τα παιδιά μάς υποδέχτηκαν με χαρά και ενθουσιασμό. Η συνάντηση των μαθητών και από τα δυο σχολεία υπήρξε πραγματικά μια εμπειρία μοναδική και ενδιαφέρουσα!

Σ. Φελλουκατζή & Κ. Τάταρη, Στ3



## Κίνητρα ζωής: ο αθλητισμός δικαίωμα για όλους

*L'athlétisme : un droit pour tout le monde*

Η 3<sup>η</sup> Παγκόσμια ημέρα Αθλητισμού με τίτλο: «Νιώσε τη χαρά της άθλησης χωρίς το άγχος της νίκης και τον φόβο της αποτυχίας: Αθλητισμός- Δικαίωμα για όλους» έδωσε την ευκαιρία σε σημαντικούς εκπροσώπους από τον χώρο του αθλητισμού να εμπνεύσουν με δυναμικά κίνητρα τους μαθητές του σχολείου μας.

Έτσι, τη Δευτέρα, 3 Οκτωβρίου 2016, πραγματοποιήθηκε ομιλία για τους μαθητές του Λυκείου, στην οποία τιμήθηκαν με έπαινο ο κ. Γιάννης Σεβδικαλής και ο μαθητής της Γ' Λυκείου Νικόλαος Παπαγγελής, για την αγωνιστική τους διάθεση, τις επιδόσεις τους στον αθλητισμό και το πάθος τους για ζωή.

Ακολουθώντας, την Πέμπτη, 6 Οκτωβρίου 2016, οι διακεκριμένοι αθλητές του πόλο, Κωνσταντίνος Λούδης και Χρήστος Αφρουδάκης, παρουσίασαν στους μαθητές του Γυμνασίου τα οφέλη της ενασχόλησης με τον αθλητισμό και την αξία του ευ αγωνίζεσθαι.



## Εναλλακτικά κίνητρα μάθησης για μαθητές Γυμνασίου και Λυκείου

*En utilisant des moyens alternatifs pour apprendre*

Καθώς η διαδικασία της μάθησης αντιμετωπίζεται ολιστικά και όχι στα στενά όρια της σχολικής αίθουσας και των σχολικών εγχειριδίων, διάφορες δράσεις πλαισίωσαν αυτή την προοπτική, προσφέροντας εναλλακτικά κίνητρα μάθησης σε μαθητές Γυμνασίου και Λυκείου.

Έτσι, στις 18 Οκτωβρίου 2016, στο πλαίσιο του μαθήματος των Αρχαίων Ελληνικών, οι μαθητές της Α΄ Γυμνασίου παρακολούθησαν εκπαιδευτικό πρόγραμμα στο Αρχαιολογικό Μουσείο Πειραιά με θέμα: «Πρόσκληση σε συμπόσιο – διατροφικές συνήθειες των Αρχαίων Ελλήνων».

Στις 19 Οκτωβρίου, παρακολούθησαν γαλλικό ντοκιμαντέρ για τη ζωή του Μ. Αλεξάνδρου από τη Γενική Γραμματεία Ενημέρωσης και Επικοινωνίας (ΓΓΕΕ) σε συνεργασία με το TV5.



Ακολούθησαν οι «Δρόμοι της μη Βίας», ένα παιδαγωγικό πρόγραμμα για την αντιμετώπιση του ρατσισμού και της βίας, στις 29 Νοεμβρίου στη βιβλιοθήκη της Κ. Λασκαρίδη, όπως επίσης και η ομιλία του μουσικού Νικόλα Καρίμανη, μέλους συγκροτήματος hip hip μουσικής, στους μαθητές της Β΄ Λυκείου. Ο τελευταίος, καλεσμένος από τον πατέρα Σπ. Τσιμούρη, παρουσίασε από τη δική του καλλιτεχνική ματιά την αλήθεια και πώς την υπηρετούμε



## Συζητώντας με τους frères

*En discutant avec les frères*

Στο πλαίσιο του προγράμματος επισκέψεων των frères στα σχολεία μας, πραγματοποιήθηκε στις αρχές Δεκεμβρίου συνάντηση του fr. Νίκου με τους μαθητές του Γυμνασίου. Σε αυτήν παρουσίασε το λασσαλιανό έργο αλληλεγγύης και προσφοράς στην Αιτή και συναντήθηκε με το δεκαπενταμελές μαθητικό συμβούλιο, συζητώντας για τον προγραμματισμό διάφορων φιλανθρωπικών δράσεων. Τέλος, επισκέφτηκε με τον Όμιλο Εθελοντισμού τους μαθητές του δημοτικού μας σχολείου στον Άηλιμο.

Στον ίδιο άξονα, συνταξιούχοι frères από τη Γαλλία επισκέφτηκαν το σχολείο και συναντήθηκαν με μαθητές μας (βλ. σελ. 3).

